



CGCB International BV  
Nederlands Centrum voor Handelsbevordering  
T.a.v. de heer YK Chan  
e-mail: [kchan@nchnl.nl](mailto:kchan@nchnl.nl) of [ykchan@cgcb.nl](mailto:ykchan@cgcb.nl)

AANMELDINGSFORMULIER  
RETOUR CGCB  
**uiterlijk 25 maart 2016**

Uitgaande E-Commerce & Exportmissie naar  
Hangzhou, Shanghai, Shenzhen en Guangzhou (China)  
10 tot en met 17 april 2016

**Naam bedrijf / organisatie:**

**Inschrijvingnummer Kamer van Koophandel:**

**(Factuur)Adres:**

**Tel:**

**Website:**

<input type="text"/>	<input type="text"/>
----------------------	----------------------

**DEELNEMER 1:**

**De heer/mevrouw    Voorletters:    Achternaam:**

<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>
----------------------	----------------------	----------------------

**Tel.:**

**Mobiel Nr.:**

<input type="text"/>	<input type="text"/>
----------------------	----------------------

**E-mail:**

**Functie:**

<input type="text"/>	<input type="text"/>
----------------------	----------------------

**DEELNEMER 2:**

**De heer/mevrouw    Voorletters    Achternaam**

<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>
----------------------	----------------------	----------------------

**Tel.**

**Mobiel Nr.**

<input type="text"/>	<input type="text"/>
----------------------	----------------------

E-mail

Functie

--	--

Aantal personen:

Ondergetekende is lid van de China Business Council van het NCH JA/ NEE

Ondergetekende is lid van de Dragons Business Club JA/ NEE

Ondergetekende is "startende" exporteur naar China JA/ NEE

De deelnamekosten voor NCH-leden bedragen EUR 2.150,00 voor niet-leden bedragen de deelnamekosten EUR 2.450,00. De meerkosten voor een extra deelnemer bedraagt EUR 1.000,00

"Startende" exporteurs naar China kunnen via de Rijksdienst voor Ondernemend Nederland een voucher ter waarde van EUR 1.500,00 aanvragen om een gedeelte van de deelnamekosten te bekostigen. Derhalve bedragen de deelnamekosten na toekenning van de voucher voor NCH-leden slechts EUR 650,00 en niet-leden EUR 950,00. De door u ingevulde aanvraagformulieren zullen wij voor u indienen bij het RVO.

*\*Deelnameprijs is exclusief 21% BTW, reis- en verblijfskosten en overige persoonlijke kosten.*

**OPTIONEEL: Reis- en verblijfopties**

Ondergetekende wenst gebruik te maken van een collectief reispakket (de prijs is afhankelijk van het aantal deelnemers die van het reispakket gebruik wensen te maken).

Ondergetekende wenst gebruik te maken van een verlenging van de reis van 3 dagen naar Hong Kong (de extra kosten bedragen EUR 295,00 per persoon, exclusief alle persoonlijke kosten zoals reis- en verblijfskosten).

NB: Gaat door bij voldoende aanmeldingen! Programma bestaat uit: netwerkreceptie en leisure.

**Ondergetekende verklaart kennis genomen te hebben en akkoord te gaan met de Algemene Voorwaarden van het NCH.**

**Handtekening Deelnemer + Datum**

Datum:
--------

**Bedrijfsstempel**

--

## Algemene Voorwaarden van het NCH

Gedeponeerd bij de Kamer van Koophandel te Den Haag onder nummer 41149850

### Artikel 1. Definities

In deze algemene voorwaarden wordt verstaan onder:

1. Opdrachtgever: de natuurlijke persoon of rechtspersoon, die gebruik wil maken c.q. maakt van de Diensten van het NCH, al dan niet in het kader van het donateurschap van het NCH.
2. Deelnemer: de natuurlijke (rechts-)persoon die al dan niet namens de Opdrachtgever dienst(en) afneemt.
3. NCH: de Stichting Nederlands Centrum voor Handelsbevordering, gevestigd te Den Haag.
4. Diensten: onder meer maar niet uitsluitend advisering en voorlichting, het bevorderen van zakelijke contacten tussen leden (donateurs), het organiseren van seminars, bijeenkomsten, lezingen, symposia, congressen, alsmede het hierbij uitgereikte materiaal.
5. Overeenkomst: de overeenkomst van opdracht tot het verrichten van Diensten door het NCH, die tot stand komt tussen de Opdrachtgever en het NCH danwel de overeenkomst tot het verrichten van Diensten door het NCH die tot stand komt tussen de Deelnemer en het NCH.
6. Voorwaarden: deze algemene voorwaarden.

### Artikel 2. Toepasselijkheid

1. Deze Voorwaarden zijn van toepassing op alle Overeenkomsten strekkend tot het verrichten van Diensten door het NCH, alsmede op de aanbiedingen en uitgebrachte offertes betreffende deze Overeenkomsten.
2. Van deze Voorwaarden afwijkende bedingen zijn slechts van kracht indien voor zover het NCH deze uitdrukkelijk en schriftelijk aan Opdrachtgever heeft bevestigd.
3. Indien enig beding, deel uitmakend van deze Voorwaarden, nietig zou zijn of vernietigd wordt, blijven de Voorwaarden voor het overige zoveel mogelijk in stand en zal het betreffende beding in overleg tussen partijen onverwijld worden vervangen door een beding dat de strekking van het oorspronkelijke beding zoveel mogelijk benadert.

### Artikel 3. Totstandkoming overeenkomst

1. De Overeenkomst met een Opdrachtgever komt tot stand op het moment dat het NCH de schriftelijke acceptatie (per brief, e-mail, of fax) van het door haar uitgebrachte aanbod van de Opdrachtgever heeft ontvangen.
2. Een Opdrachtgever kan telefonisch, schriftelijk, per fax of per e-mail het NCH verzoeken tot het verrichten van een Dienst.
3. De Overeenkomst met een Deelnemer komt tot stand op het moment dat het NCH de inschrijving schriftelijk of per e-mail bevestigt.
4. Inschrijving voor een Dienst vindt plaats door het inzenden per post, e-mail, fax of via de webportal van het volledig ingevulde inschrijfformulier c.q. aanmeldingsformulier.

### Artikel 4. Uitvoering van de overeenkomst

1. Het NCH bepaalt de wijze waarop en door welke perso(o)n(en) de Diensten worden uitgevoerd, doch neemt daarbij de door Opdrachtgever danwel Deelnemer kenbaar gemaakte wensen zoveel mogelijk in acht.
2. Het NCH zal de overeengekomen werkzaamheden zorgvuldig uitvoeren. Het NCH staat hierbij jegens de Opdrachtgever danwel Deelnemer nimmer in voor een beoogd resultaat, maar zal zich naar haar beste vermogen inspannen.

### Artikel 5. Vergoeding

1. Indien voor een door het NCH verrichte Dienst een vergoeding in rekening wordt gebracht, is het uitgangspunt daarbij het overeengekomen uurtarief, een van te voren bekend gemaakte bijdrage van de Deelnemer danwel een andere in de Overeenkomst opgenomen financiële afspraak.
2. Bij Diensten waarvan de vergoeding gebaseerd is op een uurtarief wordt door het NCH vóóraf – voor zover redelijkerwijs mogelijk – een schatting gemaakt van het aantal aan de opdracht te besteden uren.
3. Alle offertes en alle aanbiedingen van het NCH, waaronder begrepen alle brochures, prijslijsten en/of andere documenten die door het NCH worden verstrekt ter voorbereiding van en/of voorafgaand aan de totstandkoming van een Overeenkomst, zijn niet bindend.

## Artikel 6. Betaling

1. De door het NCH vermelde tarieven zijn in euro's en exclusief BTW tenzij anders vermeld.
2. Tenzij anders schriftelijk overeengekomen dient betaling voor de Diensten te geschieden binnen veertien dagen na factuurdatum maar in ieder geval voor aanvang van de te verrichten Dienst. Betaling vindt plaats zonder enig recht op korting of verrekening door middel van overmaking op een door het NCH aangewezen bankrekening.
3. Indien niet binnen de in lid 2 van dit artikel genoemde termijn is betaald, is Opdrachtgever danwel Deelnemer van rechtswege in verzuim zonder dat een nadere ingebrekestelling vereist is. In dat geval is tevens zonder nadere sommatie de wettelijke handelsrente verschuldigd. Deze wordt berekend vanaf de vervaldatum tot de datum van algehele vergoeding over het openstaande factuurbedrag, waarbij een deel van een maand wordt beschouwd als een hele maand.
4. Indien niet dan wel niet tijdig wordt betaald, zijn de daaruit voor het NCH voortvloeiende kosten voor rekening van de Opdrachtgever danwel Deelnemer. Onder deze kosten zijn begrepen alle gerechtelijke en buitengerechtelijke kosten. De buitengerechtelijke kosten worden gesteld op ten minste 15% van het te vorderen bedrag, met een minimum van €200,-.
5. Indien voor aanvang van een bijeenkomst niet de volledige betaling voor deelname aan de bijeenkomst door het NCH is ontvangen, behoudt het NCH zich het recht voor de aangemelde Deelnemer uit te sluiten van deelname. De vordering van het NCH met betrekking tot de bijeenkomst en de eventueel reeds gemaakte kosten, is onmiddellijk opeisbaar.

### Artikel 7. Informatie en gegevens

1. Opdrachtgever danwel Deelnemer staat in voor de juistheid, volledigheid en betrouwbaarheid van de door of namens hem aan het NCH verstrekte gegevens en informatie.
2. Het NCH is slechts gehouden tot (verdere) uitvoering van de Overeenkomst indien Opdrachtgever danwel Deelnemer alle door het NCH verlangde gegevens en informatie, in de vorm en op de wijze als door het NCH gewenst, heeft verstrekt.
3. Extra kosten, ontstaan doordat de verlangde gegevens of informatie niet, niet tijdig of niet behoorlijk zijn verstrekt, komen voor rekening van Opdrachtgever danwel Deelnemer.
4. Opdrachtgever danwel Deelnemer is gehouden het NCH onverwijld te informeren omtrent feiten en omstandigheden die in verband met de uitvoering van de opdracht van belang kunnen zijn.

### Artikel 8. Annulering door Opdrachtgever danwel Deelnemer

1. Indien de Opdrachtgever danwel Deelnemer de Overeenkomst geheel of ten dele annuleert, behoudt het NCH zich het recht voor om bij de Opdrachtgever danwel Deelnemer annuleringskosten in rekening te brengen.
2. De annuleringskosten die in rekening kunnen worden gebracht bedragen:
  - I. 25% van de factuurwaarde van de geannuleerde Diensten indien de annulering plaatsvindt tot 30 kalenderdagen voorafgaand aan de datum waarop de Diensten verricht zouden worden;
  - II. 50% van de factuurwaarde van de geannuleerde Diensten indien de annulering plaatsvindt tussen 30 en 15 kalenderdagen voorafgaand aan de datum waarop de Diensten verricht zouden worden;
  - III. 75% van de factuurwaarde van de geannuleerde Diensten indien de annulering plaatsvindt tussen 14 en 7 kalenderdagen voorafgaand aan de datum waarop de Diensten verricht zouden worden;
  - IV. 100% van de factuurwaarde van de geannuleerde Diensten indien de annulering plaatsvindt binnen 7 kalenderdagen voorafgaand aan de datum waarop de Diensten verricht zouden worden.
3. Op het moment van annulering door de Opdrachtgever danwel Deelnemer is het NCH gerechtigd alle tot dan gemaakte kosten ter uitvoering van de Overeenkomst in rekening te brengen.
4. Annulering door de Opdrachtgever danwel Deelnemer van de overeenkomst is uitsluitend schriftelijk, per e-mail of per fax mogelijk.
5. Vervanging door een andere Deelnemer van hetzelfde bedrijf is mogelijk, mits de vervanger uiterlijk twee werkdagen voor de bijeenkomst wordt aangemeld bij het NCH. Voor deze vervanging is de Opdrachtgever danwel Deelnemer geen extra kosten verschuldigd.

### Artikel 9. Annulering door het NCH

1. Indien door onvoorziene omstandigheden het NCH genoodzaakt is het verrichten van Diensten te annuleren, zal zij de Opdrachtgever danwel Deelnemer hiervan onverwijld op de hoogte stellen en het reeds betaalde restitueren.
2. Het NCH behoudt zich in geval van onvoorziene omstandigheden het recht voor een bijeenkomst te annuleren op de dag van deze bijeenkomst. Het NCH

zal alsdan de reeds betaalde kosten restitueren. Het NCH zal zich in dat geval ervoor inspannen de Opdrachtgever danwel Deelnemer een passend alternatief aan te bieden. Indien van het alternatief gebruik wordt gemaakt, wordt het reeds betaalde niet gerestitueerd.

#### **Artikel 10. Organisatie**

Indien de aanmeldingen daartoe aanleiding geven, kan het NCH afwijken van de in haar aanbieding, opdrachtbevestiging of programma vermelde locaties en data.

#### **Artikel 11. Aansprakelijkheid**

1. Het NCH is niet aansprakelijk voor enige schade, tenzij de Opdrachtgever danwel Deelnemer bewijst dat de schade is ontstaan door opzet of bewuste roekeloosheid van het NCH of door haar ingeschakelde derden.
2. In geen geval is het NCH aansprakelijk voor enig(e) gederfde winst, voor enige andere gevolgschade en/of indirect verlies of schade.
3. Het NCH is nimmer aansprakelijk voor eventuele schade in welke vorm dan ook die voortvloeit uit de annulering van het verrichten van Diensten door het NCH.
4. De aansprakelijkheid van het NCH is in alle gevallen beperkt tot het totale factuurbedrag van de te verrichten Dienst.

#### **Artikel 12. Intellectuele eigendom**

1. Het door het NCH verstrekte materiaal ter uitvoering van een Dienst wordt eigendom van de Opdrachtgever danwel Deelnemer. De rechten van

intellectuele eigendom met betrekking tot het in verband met de Diensten verstrekte materiaal en overige door het NCH geleverde producten blijven bij het NCH of de rechthebbende.

2. Het door het NCH verstrekte materiaal is uitsluitend bestemd voor persoonlijke doeleinden. Zonder uitdrukkelijke schriftelijke toestemming van het NCH is de Opdrachtgever danwel Deelnemer niet gerechtigd gegevens uit en/of gedeelten van en/of uittreksels van het verstrekte materiaal te openbaren, aan derden ter beschikking te stellen, te exploiteren of, op welke wijze dan ook te verveelvoudigen, behoudens in de wet omschreven gevallen.

#### **Artikel 13. Geheimhouding**

1. Het NCH gebruikt gegevens van Opdrachtgevers danwel Deelnemer voor de uitvoering van de te sluiten Overeenkomst, haar dienstverlening en om Opdrachtgevers danwel Deelnemers van haar (nieuwe) Diensten op de hoogte te houden.
2. Persoonsgegevens en bedrijfsgevoelige informatie van Opdrachtgevers danwel Deelnemers worden conform de wettelijke waarborgen behandeld.

#### **Artikel 14. Toepasselijk recht en forumkeuze**

1. Op deze Voorwaarden, alle offertes, aanbiedingen, (rechts)handelingen en overeenkomsten van het NCH is het Nederlands recht van toepassing.
2. Partijen verplichten zich bij geschillen alles in het werk te stellen om op de kortst mogelijke termijn tot een minnelijke schikking te komen.
3. Indien partijen niet tot een minnelijke schikking kunnen komen, wordt het geschil aanhangig gemaakt bij de bevoegde rechter te 's-Gravenhage.